



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

2. Dezember 2003

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS zum 28. November 2003

I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 28. November 2003 war der Rückgang um 96 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) auf eine Veräußerung von 9 Tonnen durch eine nationale Zentralbank des Eurosystems zurückzuführen (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 26. September 1999).

In derselben Woche verringerte sich die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,1 Mrd EUR auf 189,9 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) stiegen um 0,6 Mrd EUR auf 53,6 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva I) erhöhte sich um 4,7 Mrd EUR auf 405,2 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) stiegen um 7,9 Mrd EUR auf 64,2 Mrd EUR.

II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) stiegen um 9,6 Mrd EUR auf 269,2 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 26. November 2003, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 118 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 126,3 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am Donnerstag, dem 27. November 2003, wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 15 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 15 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (gegenüber 0,5 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 0,1 Mrd EUR (gegenüber 1,8 Mrd EUR in der Vorwoche).

III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 2,2 Mrd EUR auf 124,9 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 28. November 2003

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 28. November 2003	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 28. November 2003	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	130.438	-96	1 Banknotenumlauf	405.240	4.694
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	31.917	-27	2.1 Einlagen auf Girokonten		
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	162.838	-1.353	(einschließlich Mindestreserveguthaben)	124.942	-2.243
	194.755	-1.380	2.2 Einlagefazilität	50	-1.788
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	14.151	-1.079	2.3 Termineinlagen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.4 Feinststeuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	5.451	-89	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	1	1
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0		124.993	-4.030
	5.451	-89	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	208	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet			4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	1.054	0
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	225.292	8.291	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	45.000	1	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	64.226	7.886
5.3 Feinststeuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.116	267
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0		70.342	8.153
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	6	-478	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	9.696	-66
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	14	-12	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	665	-64
	270.312	7.802	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	773	-76	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	12.308	-2.335
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	53.627	590	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	43.762	4		12.308	-2.335
9 Sonstige Aktiva	120.070	600	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.991	0
			10 Sonstige Passiva	66.651	-78
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	71.174	0
			12 Kapital und Rücklagen	65.017	2
Aktiva insgesamt	833.339	6.276	Passiva insgesamt	833.339	6.276

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.